



AT 04/00151

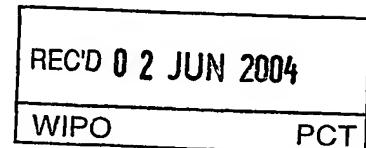
# ÖSTERREICHISCHES PATENTAMT

A-1200 Wien, Dresdner Straße 87

PCT/AT 2004/000151

Kanzleigebühr € 25,00  
Schriftengebühr € 91,00

Aktenzeichen A 1023/2003



Das Österreichische Patentamt bestätigt, dass

die Firma FRONIUS INTERNATIONAL GMBH  
in A-4643 Pettenbach, Nr. 319  
(Oberösterreich),

am 3. Juli 2003 eine Patentanmeldung betreffend

CERTIFIED COPY OF  
PRIORITY DOCUMENT

"Punktschweißzange für Roboteranwendungen zum  
Widerstandsschweißen von Werkstücken",

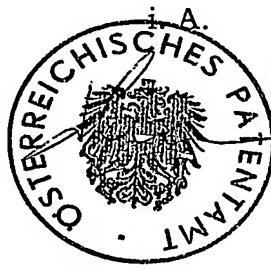
überreicht hat und dass die beigeheftete Beschreibung samt Zeichnungen  
mit der ursprünglichen, zugleich mit dieser Patentanmeldung überreichten  
Beschreibung samt Zeichnungen übereinstimmt.

Österreichisches Patentamt

Wien, am 14. Mai 2004

Der Präsident:

PRIORITY  
DOCUMENT  
SUBMITTED OR TRANSMITTED IN  
COMPLIANCE WITH RULE 17.1(a) OR (b)



HRNCIR  
Fachoberinspektor



BEST AVAILABLE COPY

A1023/2003

R 41730

(51) Int. Cl.:

Urtext

AT PATENTSCHRIFT

(11) Nr.

(73) Patentinhaber:

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH  
Pettenbach (AT)

(54) Titel:

Punktschweißzange für Roboteranwendungen zum  
Widerstandsschweißen von Werkstücken

(61) Zusatz zu Patent Nr.

(66) Umwandlung von GM /

(62) gesonderte Anmeldung aus (Teilung): A

(30) Priorität(en):

(72) Erfinder:

(22) (21) Anmeldetag, Aktenzeichen: 03. Juli 2003 , A /

(60) Abhängigkeit:

(42) Beginn der Patentdauer:

Längste mögliche Dauer:

(45) Ausgabetag:

---

(56) Entgegenhaltungen, die für die Beurteilung der Patentierbarkeit in Betracht  
gezogen wurden:

117

Die Erfindung betrifft eine Punktschweißzange für Roboteranwendungen zum Widerstandsschweißen von Werkstücken, insbesondere Blechen, mit an einem Grundkörper schwenkbar gelagerten Zangenarmen, welche über ein BetätigungsmitteL verstellbar sind, und an welchen Elektrodenaufnahmen für die Elektroden befestigt sind, und mit einer Abspulrolle und einer Aufwickelrolle umfassenden Wickelvorrichtung zum Auf- und Abwickeln eines Bandes zum Schutz zumindest einer Elektrode. Die am Grundkörper schwenkbar gelagerten Zangenarme werden zum Zweck der Punktschweißung gegeneinander verschwenkt und nach erfolgter Punktschweißung wieder voneinander weggeschwenkt.

Weiters betrifft die Erfindung eine Punktschweißzange für Roboteranwendungen zum Widerstandsschweißen von Werkstücken, insbesondere Blechen, mit an einem Grundkörper schwenkbar gelagerten Zangenarmen, welche über ein BetätigungsmitteL verstellbar sind, und an welchen Elektrodenaufnahmen für die Elektroden befestigt sind.

Aus der DE 197 54 546 C1 ist ein Punktschweißwerkzeug mit einer Wickelvorrichtung zum Auf- und Abwickeln von an der Elektroden spitze der Punktschweißelektrode quer anliegendem Folienband bekannt. Das Punktschweißwerkzeug ist mit einer ringförmigen Abwickelpule zum Abwickeln des Folienbandes und einer ringförmigen Aufwickelpule zum Aufwickeln des Folienbandes ausgestattet und weist eine ringförmige Antriebsvorrichtung zum getakteten Drehen der Aufwickelpule auf. Die Abwickelpule, die Aufwickelpule und die Antriebsvorrichtung sind koaxial zueinander nebeneinander rings des Elektrodenschafts bzw. des Elektrodenhalters der Punktschweißelektrode angeordnet. Schräg zu dem Elektrodenschaft und im radialen Abstand von der Abwickelpule ist eine erste Schrämkrolle angeordnet, mittels derer das Folienband von der Abwickelpule zur Elektroden spitze hin umlenkbar und querstellbar ist. Ferner ist schräg zum Elektrodenschaft und im radialen Abstand von der Aufwickelpule eine zweite Schrämkrolle angeordnet, mittels derer das Folienband von der Elektroden spitze zu der Aufwickelpule hin umlenkbar und querstellbar ist, wobei die beiden Schrämkrollen aneinander gegenüberliegend seitens des Elektrodenschafts angeordnet sind.

Eine ähnliche Ausbildung ist auch aus der JP 05 192 774 bekannt, bei der ebenfalls die Auf- und Abwickelpulen am Elektroden- schaft bzw. am Elektrodenhalter angeordnet sind.

Nachteilig ist bei den zuvor genannten Ausbildungen, dass durch die Anordnung der Auf- und Abwickelpule im Bereich des Elektro- denschafts bzw. des Elektrodenhalters die Zugänglichkeit des Punktschweißwerkzeuges sehr eingeschränkt wird, da eine wesent- liche Verbreiterung der Punktschweißzange im Endbereich, ins- besondere im Schweißbereich, zustande kommt. Somit können mit einem derartigen Punktschweißwerkzeug nur leicht zugängliche Werkstücke punktgeschweißt werden.

Andere Konstruktionen von Punktschweißgeräten mit Bändern zum Schutz der Elektroden sind aus der JP 10 029 071 A, der JP 08 118 037 A, JP 04 322 886 A oder der JP 05 192 774 A be- kannt. Dabei wird bei den Punktschweißwerkzeugen das Band, wel- ches über eine Wickelvorrichtung zu- und abgeführt wird, über die Elektrode ebenfalls als Schutz vor der Berührung der Elektrode mit dem Werkstück bzw. Bauteil positioniert, so dass bei einem Punktschweißprozess das Band am Werkstück bzw. Bauteil zum Anliegen kommt. Dabei werden die Auf- und Abwickelpulen un- abhängig von dem Punktschweißwerkzeug angeordnet bzw. befestigt.

Nachteilig ist hierbei, dass damit ein sehr großer Platzbedarf notwendig ist, so dass eine direkte Anwendung nur bei flachen Werkstücken möglich ist. Somit ist ein Einsatz im automa- tisierten Bereich, insbesondere bei einem Roboter, nicht möglich.

Ein weiterer sehr wesentlicher Nachteil liegt bei dem zuvor erwähnten Stand der Technik darin, dass das Band bei der Förderung über die Elektrode gezogen wird und somit aufgrund der Reibung zwischen der Elektrode und dem Band ein hoher Elektro- denverschleiß zustande kommt.

Die Aufgabe der vorliegenden Erfindung besteht daher in der Schaffung einer Punktschweißzange für Roboteranwendungen zum Widerstandsschweißen von Werkstücken, bei der die Zugänglichkeit

nicht wesentlich beeinflusst wird und ein sehr einfacher und kompakter Aufbau der Punktschweißzange mit einem Elektroden-schutzband geschaffen wird. Darüber hinaus soll der Wechsel des Bandes möglichst einfach und rasch möglich sein.

Gemäß einer weiteren Aufgabe der vorliegenden Erfindung soll der Aufbau des Zangenarms möglichst leicht und kompakt sein.

Die erste erfindungsgemäße Aufgabe wird dadurch gelöst, dass die Abspulrolle und die Aufwickelrolle der Wickelvorrichtung am Grundkörper oder am Zangenarm angeordnet ist, und dass im Zangenarm und bzw. oder der Elektrodenaufnahme zumindest eine Führungsnu für die Führung des Bandes angeordnet ist.

Gemäß einem weiteren Merkmal der Erfindung ist vorgesehen, dass am Zangenarm und bzw. oder an der Elektrodenaufnahme Vorrich-tungen zum Führen und Umlenken des Bandes, insbesondere Um-lenkrollen und Gleitflächen, angeordnet sind.

Die Abspulrolle und bzw. oder die Aufwickelrolle der Wickelvor-richtung ist mit einem Antriebsmittel, insbesondere einem elektronisch ansteuerbaren Motor, gekoppelt.

Wenn der Zangenarm aus einem Grundprofil gebildet ist und beiderseits des Grundprofils Seitenteile angeordnet sind, die über das Grundprofil hinausragen und die dadurch entstehende Vertiefung als Führungsnu für das Band ausgebildet wird, ist eine einfache Herstellung des Zangenarms verbunden.

Wenn an den Stirnseiten der Seitenteile zumindest eine Abdeck-platte zur Abdeckung der zwischen den Seitenteilen gebildeten Führungsnu angeordnet ist, kann die Führungsnu vor Fremdkör-pern oder etwaiger Verschmutzung geschützt werden.

Ebenso ist es möglich, dass der Zangenarm aus einem Grundprofil gebildet wird, und dass in dem Grundprofil die Führungsnu eingearbeitet ist. Dabei wird die Führungsnu in das Grundprofil, beispielsweise durch Fräsen, eingearbeitet.

Ein Nachrüsten bestehender Punktschweißzangen ohne größerem Auf-

wand ist dadurch möglich, dass die Führungsnuß durch zusätzliche Führungselemente gebildet ist, die am Zangenarm und bzw. oder der Elektrodenaufnahme angeordnet, beispielsweise aufgesteckt oder aufgeschraubt, werden.

Eine besonders einfache Ausführungsvariante ist auch dadurch gegeben, dass der Zangenarm aus mehreren Einzelteilen gebildet wird, welche derart miteinander verbunden werden, dass im Zentrum des Zangenarms ein Hohlraum zur Verfügung des Bandes gebildet wird.

Gemäß einem weiteren Merkmal der Erfindung ist eine Bremsvorrichtung zum Fixieren und Spannen des Bandes vorgesehen, welche vorteilhafterweise im Bereich der Abspul- oder Aufwickelrolle angeordnet ist und ein Verkanten und Durchhängen des Elektroden-schutzbandes vermeidet.

Wenn die Bremsvorrichtung mit einer Steuervorrichtung verbunden ist, kann eine entsprechende Steuerung der Bremsvorrichtung erfolgen.

Die weitere Aufgabe der Erfindung wird durch eine oben angeführte Punktschweißzange gelöst, bei der der Zangenarm durch ein Hauptelement gebildet ist, welches durch zumindest eine Zugstrebe oder ein Zugseil vorgespannt ist. Damit wird in vorteilhafter Weise erreicht, dass durch die Anordnung der Wickelvorrichtung im Grundkörper oder aber auch an den Zangenarmen ein wesentlich vereinfachtes Wechseln der Wickelvorrichtung sowie auch des Bandes erreicht wird. Von Vorteil ist auch die wesentlich bessere Zugänglichkeit der Elektrodenaufnahme sowie der Elektrode zu komplizierten Werkstücken oder Blechen, da durch die schlanke Ausführung der Elektrodenaufnahme sowie der Elektrode eben diese leichter erreicht werden. Vorteilhaft ist hierbei, dass das Hauptelement des Zangenarms wesentlich kleiner dimensioniert werden kann, da durch die vorgespannten Zugstreben oder einem Zugseil ein Großteil der auf den Zangenarm wirkenden Kräfte aufgenommen werden kann.

Weitere Ausbildungen sind in den Unteransprüchen 12 bis 18 beschrieben. Die sich ergebenden Vorteile können aus der

Beschreibung entnommen werden.

Die vorliegende Erfindung wird anhand der beigefügten Zeichnungen näher erläutert.

Darin zeigen:

Fig.1 eine perspektivische Ansicht einer erfindungsmäßigen Punktschweißzange;

Fig.2 eine perspektivische Ansicht eines Zangenarms der erfindungsgemäßen Punktschweißzange;

Fig.3 eine Schnittdarstellung des Zangenarms entlang der Schnittlinie III-III in Fig.2;

Fig.4 eine weitere perspektivische Ansicht des Zangenarms entlang der gemäßen Punktschweißzange;

Fig.5 wiederum eine Schnittdarstellung des in Fig.4 dargestellten Zangenarms entlang der in Fig.4 dargestellten Schnittlinie V-V;

Fig.6 eine weitere perspektivische Ansicht eines Zangenarms der erfindungsgemäßen Punktschweißzange;

Fig.7 eine Schnittdarstellung eines Zangenarms entlang der Schnittlinie VII-VII in Fig.6;

Fig.8 eine weitere perspektivische Ansicht eines Zangenarms der erfindungsgemäßen Punktschweißzange;

Fig.9 wiederum eine Schnittdarstellung entlang der Schnittlinie IX-IX gemäß Fig.8;

Fig.10 und 11 perspektivische Ansichten erfindungsmäßiger Punktschweißzangen.

In Fig.1 ist eine Punktschweißzange 1 für Roboteranwendungen zum Widerstandsschweißen von Werkstücken, insbesondere Blechen, per-

spektivisch dargestellt, wobei übersichtshalber nur eine Hälfte der Punktschweißzange dargestellt würde.

Die Punktschweißzange 1 besteht aus einem Grundkörper 2 und Zangenarmen 3, an welchen Elektrodenaufnahmen 4 und Elektroden 5 angeordnet sind und um welche ein umlaufendes Band 6 zum Schutz der Elektroden 5, läuft. Das Band 6 wird von einer Wickelvorrichtung 7, welche vorzugsweise an dem Grundkörper 2, aber auch an den Zangenarmen 3 angeordnet sein kann, abgerollt und entlang der Zangenarmgeometrie über den Zangenarm 3, die Elektrodenaufnahme 4 und die Elektrode 5 und gegenüberseitig wieder zurück zur Wickelvorrichtung 7 geführt.

Die Elektrode 5 ist speziell für den Einsatz des Bandes 6 aufgebaut. Selbstverständlich ist es aber auch möglich, jede beliebige aus dem Stand der Technik bekannte Elektrode 5 einzusetzen. An der Elektrode 5, die im Inneren des Aufbaus angeordnet ist, ist im Bereich einer Elektrodenkappe ein Distanzhalter 5a und ein Druckelement 5b angeordnet, die in Längsrichtung der Elektrode 5 beweglich mit dieser verbunden sind, wobei das Druckelement 5b eine Kraft auf den Distanzhalter 5a ausübt. Der Distanzhalter 5a und das Druckelement 5b weisen eine Führung für das Band 6 auf, so dass das Band 6 von der Elektrode 5 distanzierbar ist. Der Distanzhalter 5a hebt während oder nach dem Öffnen der Punktschweißzange 1 das Band 6 von der Elektrodenoberfläche bzw. von der Elektrodenkappe ab, wogegen während eines Schweißvorganges, also bei geschlossener Punktschweißzange 1, der Distanzhalter 5a zurück geschoben wird, so dass die Elektrode 5 bzw. die Elektrodenkappe am Band 6 zum Anliegen kommt. Dabei wird zusätzlich aufgrund des Druckelements 5b ein Druck bzw. eine Kraft vom Distanzelement 5a auf das Werkstück bzw. Blech ausgeübt, so dass beispielsweise das prozessbedingte Aufbiegen bzw. Wölben der Bleche bzw. Bauteile verhindert wird. Durch den Einsatz einer derartigen Elektrode 5 bzw. eines derartigen Elektrodenaufbaus wird erreicht, dass das Band 6 bei geöffneter Punktschweißzange 1 nicht direkt an der Elektrodenkappe zum Anliegen kommt, so dass das Band 6 beim Verschieben nicht an der Elektrode 5 reiben kann und somit die Lebensdauer der Elektrode 5 wesentlich erhöht wird.

Damit nunmehr das Band 6 an die Elektrode 5 herangeführt werden kann, sind am Zangenarm 3 und/oder an der Elektrodenaufnahme 4 Vorrichtungen, insbesondere Umlenkrollen und Gleitflächen 9, zum Führen und Umlenken des Bandes 6 angeordnet. Das Band 6 erstreckt sich dabei von einer in der Wickelvorrichtung 7 angeordneten Abspulrolle 10 über Führungsnuuten 8 bzw. einem Kanal, der Elektrodenaufnahme 4 zur Elektrode 5 und von dieser wiederum über die Elektrodenaufnahme 4 und über Führungsnuuten 8 bzw. einem Kanal zu einer Aufwickelrolle 11, welche wiederum in der Wickelvorrichtung 7 angeordnet ist. Die Abspulrolle 10 und/oder die Aufwickelrolle 11 ist mit einem Antriebsmittel 12, insbesondere einem elektronisch ansteuerbarem Motor, gekoppelt, so dass durch Ansteuerung des Antriebsmittels 12 eine gezielte Verschiebung des Bandes 6 ermöglicht wird.

Die Abspulrolle 10 und Aufwickelrolle 11 ist so konzipiert, dass ein einfacher und unkomplizierter Wechsel bzw. Austausch der Rollen bzw. des Bandes 6 vorgenommen werden kann. Dabei sind die Abspulrolle 10 und die Aufwickelrolle 11 derart im Grundkörper 2 oder im Zangenarm 3 gelagert, dass diese einfach ausgetauscht werden können, wobei beim Einsatz der Abspulrolle 10 und/oder der Aufwickelrolle 11 eine automatische Koppelung mit dem Antriebsmittel 12 hergestellt wird. Durch die Anordnung der Abspulrollen 10 und der Aufwickelrollen 11 sowie des Antriebsmittels 12 am Grundkörper 2 oder aber auch an den Zangenarmen 3 wird erreicht, dass ein leichterer Zugang zu den Spulen gewährleistet ist und dadurch das Auswechseln der Abspulrolle 10 und Aufwickelrolle 11 wesentlich vereinfacht und erleichtert wird. Ein weiterer positiver Effekt dieser Anordnung der Abspulrolle 10 und Aufwickelrolle 11 besteht darin, dass durch die Führung des Bandes 6 von hinten, also von dem Grundkörper 2 zu der Elektrode 5, keine störenden Elemente bzw. Teile vorhanden sind, was zur Folge hat, dass auch bei komplizierten zugänglichen Werkstücken nahezu problemlos eine Punktschweißung durchgeführt werden kann, da keinerlei Einschränkung der Zugänglichkeit gegenüber Schweißzangen ohne Band 6 gegeben ist. Durch diese Ausgestaltung wird auch erreicht, dass die Baugröße der Punktschweißzange 1 gering gehalten werden kann.

Der Vollständigkeit halber wird erwähnt, dass die Zangenarme 3

verstellbar gelagert sind und durch ein Betätigungsmitte 13, welches zum Beispiel durch einen Servomotor oder einen Zylinder 14 gebildet sein kann, verstellt werden.

In Fig.2 ist ein Zangenarm 3 einer Punktschweißzange 1 perspektivisch und schematisch vereinfacht und in Fig.3 eine Schnittdarstellung des Zangenarms 3 entlang der Schnittlinie III-III in Fig.2 dargestellt. Die Abspulrolle 10 und die Aufwickelrolle 11 der Wickelvorrichtung 7 sind dabei im nicht dargestellten Grundkörper 2, an dem der Zangenarm 3 befestigt ist, angeordnet.

In dieser Ausführung ist der Zangenarm 3 der Punktschweißzange 1 aus einem Grundprofil 15 gebildet, an welchem beiderseits Seitenteile 16 angeordnet sind, welche über das Grundprofil 15 hinausragen, so dass eine Vertiefung gebildet wird, welche als Führungsnu 8 für das Band 6 dient. Die Seitenteile 16 können aus Aluminium gefertigt werden, wodurch eine enorme Gewichtersparnis erreicht wird. Natürlich können die Seitenteile 16 aus jedem möglichen anderen Material gefertigt sein. Die Führungsnu 8 ist derart ausgebildet, dass die Fläche, an welcher das Band 6 entlang läuft, als Gleitfläche 9 dient.

An den Stirnseiten 17 der Seitenteile 16 ist bevorzugt eine Abdeckplatte 18 angeordnet, welche die ausgebildete Führungsnu 8 zwischen den Seitenteilen 16 abdeckt. Dadurch wird das Band 6 nicht nur besser geführt, sondern das Band 6 und die Führungsnu 8 sowie die Gleitfläche 9 werden des Weiteren auch noch vor Verschmutzungen jeglicher Art geschützt, da das Band 6 erst ab dem Bereich der Elektrode 5 im „Freien“ verläuft.

In Fig.4 und 5 ist eine weitere Ausführungsform eines Zangenarms 3 einer Punktschweißzange 1 dargestellt. Die Abspulrolle 10 und die Aufwickelrolle 11 der Wickelvorrichtung 7 sind dabei im Zangenarm 3 integriert. Weiters ist in dem Grundprofil 15 des Zangenarms 3 die Führungsnu 8 eingearbeitet, die sich vom Anfang des Zangenarms 3, also von der Position der Abspulrolle 10 oder Aufwickelrolle 11 bis zur Elektrode 5 erstreckt. Die Führungsnu 8 wird dabei bevorzugt durch Fräsen des Grundprofils 15 gebildet. Dabei ist es möglich, die Führungsnu 8 wieder durch eine Abdeckplatte 18 abzudecken. Bei einer derartigen Kon-

struktion besteht der Zangenarm 3 nur aus wenigen Teilen.

Ein weiteres Ausführungsbeispiel ist in den Fig. 6 und 7 gezeigt. Dabei ist die Führungsnu 8 durch zusätzliche Führungselemente 19 gebildet, welche auf dem Zangenarm 3 und/oder auf der Elektrodenaufnahme 4 aufgesteckt oder aufgeschraubt sind. Die Führungselemente 19 sind also als Zusatzbauteile ausgeführt und werden auf dem Grundprofil 15 befestigt. Dadurch können handelsübliche Punktschweißzangen 1 auf ein Bandsystem umgerüstet werden, ohne dass die Zangenarme 3 und/oder die Elektrodenaufnahme 4 getauscht bzw. bearbeitet werden müssen. Die Führungselemente 19 können aus Kunststoff, aber auch aus jedem anderen Material gefertigt sein.

Die Wickelvorrichtung 7, die Abspulrolle 10 und die Aufwickelrolle 11 können ebenfalls als Zusatzelement ausgebildet werden und nachträglich in einfacher Form am Grundkörper 2 bzw. am Zangenarm 3 montiert werden (nicht dargestellt).

Der Zangenarm 3 kann entsprechend den Fig. 8 und 9 auch aus mehreren Einzelteilen 20 gebildet sein, die derart miteinander verbunden werden, dass im Zentrum des Zangenarms 3 ein Hohlraum 21 gebildet wird, in welchem das Band 6 verläuft. Die Einzelteile 20 können entweder zusammengeschraubt oder auch zusammengesteckt sein. Natürlich kann der Zangenarm 3 auch durch ein Profilrohr gebildet sein, an welchem eingearbeitete Führungsnu 8 sowohl an den Innenseiten des Profilrohres als auch an den Außenseiten des Profilrohres angeordnet sein können.

Bevorzugt ist im Bereich der Abspulrolle 10 und/oder der Aufwickelrolle 11 eine Bremsvorrichtung 22 für das Band 6 angeordnet, welche von einer Steuervorrichtung 23 angesteuert wird und das Band 6 gespannt hält. Damit wird verhindert, dass das Band 6 sich in dem Hohlraum 21 oder in der Führungsnu 8 verkeilt bzw. lose herumhängt. Die Bremsvorrichtung 22 kann dabei ebenfalls bei den zuvor beschriebenen Ausführungsformen verwendet werden, und ist bevorzugt in der Wickelvorrichtung 7 integriert. Auf eine detaillierte Darstellung wird dabei verzichtet, da die Ausbildung auf die unterschiedlichste Weise erfolgen kann. Dabei könnte die Bremsvorrichtung 22 durch zwei

zueinander bewegbare Druckelemente gebildet werden, zwischen denen das Band 6 geführt wird, wobei bei aktivierter Bremsvorrichtung 22 diese Druckelemente auf das Band 6 gefahren werden und somit das Band 6 fixiert wird. Die Aufgabe der Bremsvorrichtung 22 liegt also darin, dass diese nach dem Weiterbewegen des Bandes 6 dieses fixiert, so dass das Band 6 immer gespannt ist.

In Fig.10 ist eine Punktschweißzange 1 für Roboteranwendungen zum Widerstandsschweißen von Werkstücken, insbesondere Blechen, perspektivisch dargestellt. An einem Grundkörper 2 sind wiederum schwenkbar gelagerte Zangenarme 3 mit Elektrodenaufnahmen 4 zur Aufnahme der Elektroden 5 befestigt. Die Zangenarme 3 sind über ein Betätigungsmitte 13 (siehe Fig.1) verstellbar. Das Betätigungsmitte 13 kann dabei durch einen Servomotor oder einen Zylinder 14 oder auch jede andere mögliche Betätigungsart gebildet sein.

Bei dieser Punktschweißzange 1 ist ein Hauptelement 24 durch zumindest eine Zugstrebe oder ein Zugseil 25 vorgespannt. Der Zangenarm 3 kann beispielsweise aus einem Hauptelement 24 und zumindest einer am Hauptelement 24 befestigten Halteplatte 26 bestehen. Das Hauptelement 24 ist bevorzugt in Form eines Rundprofils ausgebildet. An einem oder mehreren Punkten der Halteplatte 26 ist eine Zugstrebe oder ein Zugseil 25 befestigt und mit dem Hauptelement 24 verbunden. Die Zugstrebe oder das Zugseil 25 ist auf jener Seite des Hauptelements 24 befestigt, auf welcher sich die Elektrodenaufnahme 4 erstreckt. Weiters ist es möglich, dass auf der gegenüberliegenden Seite der Zugstrebe oder des Zugseils 25 eine Haltestrebe bzw. ein Halteseil 27 angeordnet ist.

Der Zangenarm 3 wird über die Halteplatte 26 mit dem Grundkörper 2, insbesondere mit einem Aufnahmeelement 28, verbunden. Selbstverständlich ist es möglich, dass die Halteplatte 26 entfallen kann und das Hauptelement 24 sowie das Zugseil 25 und gegebenenfalls das Halteseil 27 direkt mit dem Aufnahmeelement 28 verbunden wird. Wesentlich ist dabei, dass das Zugseil 25 bzw. das Halteseil 27 auf einer Seite des Hauptelements 24 vom Hauptelement 24 distanziert angeordnet ist und sowohl das Zugseil 25 als auch das Halteseil 27 mit dem Hauptelement 24 oder einem am

Hauptelement 24 angeordneten Befestigungselement (nicht dargestellt) verbunden ist. Somit wird nämlich erreicht, dass über das Zugseil 25 und/oder das Halteseil 27 entsprechende Zug- und Haltekräfte auf das Hauptelement 24 des Zangenarms 3 aufgebaut werden können. Hierzu sind die Zugstrebe bzw. das Zugseil 25 und/oder die Haltestrebe bzw. das Halteseil 27 in einem Winkel, bevorzugt zwischen  $10^\circ$  und  $30^\circ$  zum Hauptelement 24 angeordnet, d.h., dass diese zumindest in einem Teilbereich winkelig zur Oberfläche des Hauptelements 24 verlaufen. Es ist nämlich möglich, dass das Zugseil 25 und/oder das Halteseil 27 über einen Teilbereich parallel zur Oberfläche des Hauptelements 24 geführt werden, wobei jedoch im Verbindungsreich diese winkelig verlaufen, wie dies beispielsweise in Fig.11 dargestellt ist.

Durch eine derartige Ausbildung des Zangenarms 3 wird erreicht, dass das Hauptelement 24 einen sehr geringen Querschnitt aufweisen kann, da die Druckkräfte der Punktschweißzange 1 über das Zugseil 25 und/oder das Halteseil 27 aufgenommen werden. Somit kann das Gewicht der Punktschweißzange 1 wesentlich verringert werden.

In Fig.11 ist ein weiteres Ausführungsbeispiel mit einem derartigen Zangenarmsystem mit Seilen bzw. Streben gezeigt. Dabei erstreckt sich nunmehr das Hauptelement 24 des Zangenarms 3 über den Grundkörper 2 der Punktschweißzange 1 hinaus, wobei dieser im Grundkörper 2 beweglich gelagert ist bzw. die beiden Grundkörper 2 zueinander beweglich gelagert sind. Der Zangenarm 3 ragt an der gegenüberliegenden Seite, an dem der Elektrodenhalter 4 befestigt ist, über den Grundkörper 2 hinaus und ist im Grundkörper 2 beweglich gelagert, so dass ein Hebel gebildet wird. Der über den Grundkörper 2 hinausragende Teil des Zangenarms 3 ist mit dem Betätigungsselement 13 verbunden. Das Betätigungsselement 13 kann durch einen Zylinder 14 gebildet werden. Durch ein Verstellen des Zylinders 14 wird der Zangenarm 3 derart verstellt, dass die beiden Elektroden 5 aneinander gepresst werden bzw. voneinander weg bewegt werden.

Bei dem in Fig.11 gezeigten Ausführungsbeispiel sind am Zangenarm 3, insbesondere am Hauptelement 24 mehrere Halteplatten 26

angeordnet, über die das Zugseil 25 und die Haltestrebe bzw. das Halteseil 27 distanziert geführt sind. Das Zugseil 25 ist mit dem Aufnahmeelement 28 am Grundkörper 2 und mit dem Zangenarm 3 befestigt, wogegen das Halteseil 27 vom Endbereich des Zangenarms 3 mit der Elektrodenaufnahme 4 sich auf die gegenüberliegende Seite des Grundkörpers 2 erstreckt und dort mit dem Zangenarm 3 verbunden ist. Dies ist auch bei dem Zugseil 25 möglich.

Bei derartigen Punktschweißzangen 1 ist es wesentlich, dass über das Zugseil 25 und über das Halteseil 27 die Kräfte beim Zusammenpressen der Punktschweißzange 1 aufgenommen werden, so dass das Hauptelement 24 wesentlich kleiner dimensioniert werden kann. Somit wird in einfacher Art und Weise eine sehr wesentliche Gewichtseinsparung erzielt.

Für den Einsatz des Bandes 6 zum Schutz der Elektroden weisen die Halteplatten 26 entsprechende Öffnungen auf, die gleichzeitig als Führungsnuß 8 bzw. Kanal verwendet werden. Die Abspulrolle 10 und Aufwickelrolle 11 können im Grundkörper 2 integriert werden (siehe Fig.1).

Patentansprüche:

1. Punktschweißzange (1) für Roboteranwendungen zum Widerstandsschweißen von Werkstücken, insbesondere Blechen, mit an einem Grundkörper (2) schwenkbar gelagerten Zangenarmen (3), welche über ein Betätigungsmitte (13) verstellbar sind, und an welchen Elektrodenaufnahmen (4) für die Elektroden (5) befestigt sind, und mit einer Abspulrolle (10) und einer Aufwickelrolle (11) umfassenden Wickelvorrichtung (7) zum Auf- und Abwickeln eines Bandes (6) zum Schutz zumindest einer Elektrode (5), dadurch gekennzeichnet, dass die Abspulrolle (10) und die Aufwickelrolle (11) der Wickelvorrichtung (7) am Grundkörper (2) oder am Zangenarm (3) angeordnet ist, und dass im Zangenarm (3) und bzw. oder der Elektrodenaufnahme (4) zumindest eine Führungsnu (8) für die Führung des Bandes (6) angeordnet ist.
2. Punktschweißzange nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass am Zangenarm (3) und bzw. oder an der Elektrodenaufnahme (4) Vorrichtungen zum Führen und Umlenken des Bandes (6), insbesondere Umlenkrollen und Gleitflächen (9), angeordnet sind.
3. Punktschweißzange nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, dass die Abspulrolle (10) und bzw. oder die Aufwickelrolle (11) mit einem Antriebsmittel (12), insbesondere einem elektronisch ansteuerbaren Motor, gekoppelt ist.
4. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, dass der Zangenarm (3) aus einem Grundprofil (15) gebildet ist, und dass beiderseits des Grundprofils (15) Seitenteile (16) angeordnet sind, die über das Grundprofil (15) hinausragen und die dadurch entstehende Vertiefung als Führungsnu (8) für das Band (6) ausgebildet ist.
5. Punktschweißzange nach Anspruch 4, dadurch gekennzeichnet, dass an den Stirnseiten (17) der Seitenteile (16) zumindest eine Abdeckplatte (18) zur Abdeckung der zwischen den Seitenteilen (16) gebildeten Führungsnu (8) angeordnet ist.
6. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, dass der Zangenarm (3) aus einem

Grundprofil (15) gebildet ist, und dass in dem Grundprofil (15) die Führungsnot (8) eingearbeitet ist.

7. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, dass die Führungsnot (8) durch zusätzliche Führungselemente (19) gebildet ist, die am Zangenarm (3) und bzw. oder der Elektrodenaufnahme (4) angeordnet, beispielsweise aufgesteckt oder aufgeschraubt, sind.

8. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, dass der Zangenarm (3) aus mehreren Einzelteilen (29) gebildet ist, welche derart miteinander verbunden sind, dass im Zentrum des Zangenarms (3) ein Hohlraum (21) zur Führung des Bandes (6) ausgebildet ist.

9. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 1 bis 8, dadurch gekennzeichnet, dass eine Bremsvorrichtung (22) zum Fixieren und Spannen des Bandes (6) vorgesehen ist.

10. Punktschweißzange nach Anspruch 9, dadurch gekennzeichnet, dass die Bremsvorrichtung (22) mit einer Steuervorrichtung (23) verbunden ist.

11. Punktschweißzange (1) für Roboteranwendungen zum Widerstandsschweißen von Werkstücken, insbesondere Blechen, mit an einem Grundkörper (2) schwenkbar gelagerten Zangenarmen (3), welche über ein Betätigungsmitte (13) verstellbar sind, und an welchen Elektrodenaufnahmen (4) für die Elektroden (5) befestigt sind, dadurch gekennzeichnet, dass der Zangenarm (3) durch ein Hauptelement (24) gebildet ist, welches durch zumindest eine Zugstrebe oder ein Zugseil (25) vorgespannt ist.

12. Punktschweißzange nach Anspruch 11, dadurch gekennzeichnet, dass am Hauptelement (24) des Zangenarms (3) zumindest eine Halteplatte (26) angeordnet ist, über welche die zumindest eine Zugstrebe oder das Zugseil (25) vom Hauptelement (24) distanziert geführt ist.

13. Punktschweißzange nach Anspruch 11 oder 12, dadurch gekennzeichnet, dass das Hauptelement (24) durch ein Rundprofil ge-

bildet ist.

14. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 11 bis 13, dadurch gekennzeichnet, dass die zumindest eine Zugstrebe oder das Zugseil (25) auf jener Seite des Hauptelements (24) angeordnet ist, auf der sich die Elektrodenaufnahme (4) erstreckt.

15. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 11 bis 14, dadurch gekennzeichnet, dass zusätzlich zu der zumindest einen Zugstrebe oder des Zugseils (25) eine Haltestrebe bzw. ein Halteseil (27) angeordnet ist.

16. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 11 bis 15, dadurch gekennzeichnet, dass die zumindest eine Zugstrebe oder das Zugseil (25) und bzw. oder die Haltestrebe oder das Halteseil (27) in einem Winkel zwischen  $10^\circ$  und  $30^\circ$  zum Hauptelement (24) des Zangenarms (3) angeordnet ist.

17. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 11 bis 16, dadurch gekennzeichnet, dass die Zugstrebe oder das Zugseil (25) und allenfalls die Haltestrebe oder das Halteseil (27) sich von jener Seite des Hauptelements (24), an der die Elektrodenaufnahme (4) anschließt, bis zur gegenüberliegenden Seite des Grundkörpers (2) am Hauptelement (24) erstreckt.

18. Punktschweißzange nach einem oder mehreren der Ansprüche 11 bis 17, dadurch gekennzeichnet, dass am Zangenarm (3) Führungsnoten (8) zur Aufnahme eines Bandes (6) zum Schutz der Elektroden (5) gemäß den Ansprüchen 1 bis 10 ausgebildet sind.

## Zusammenfassung

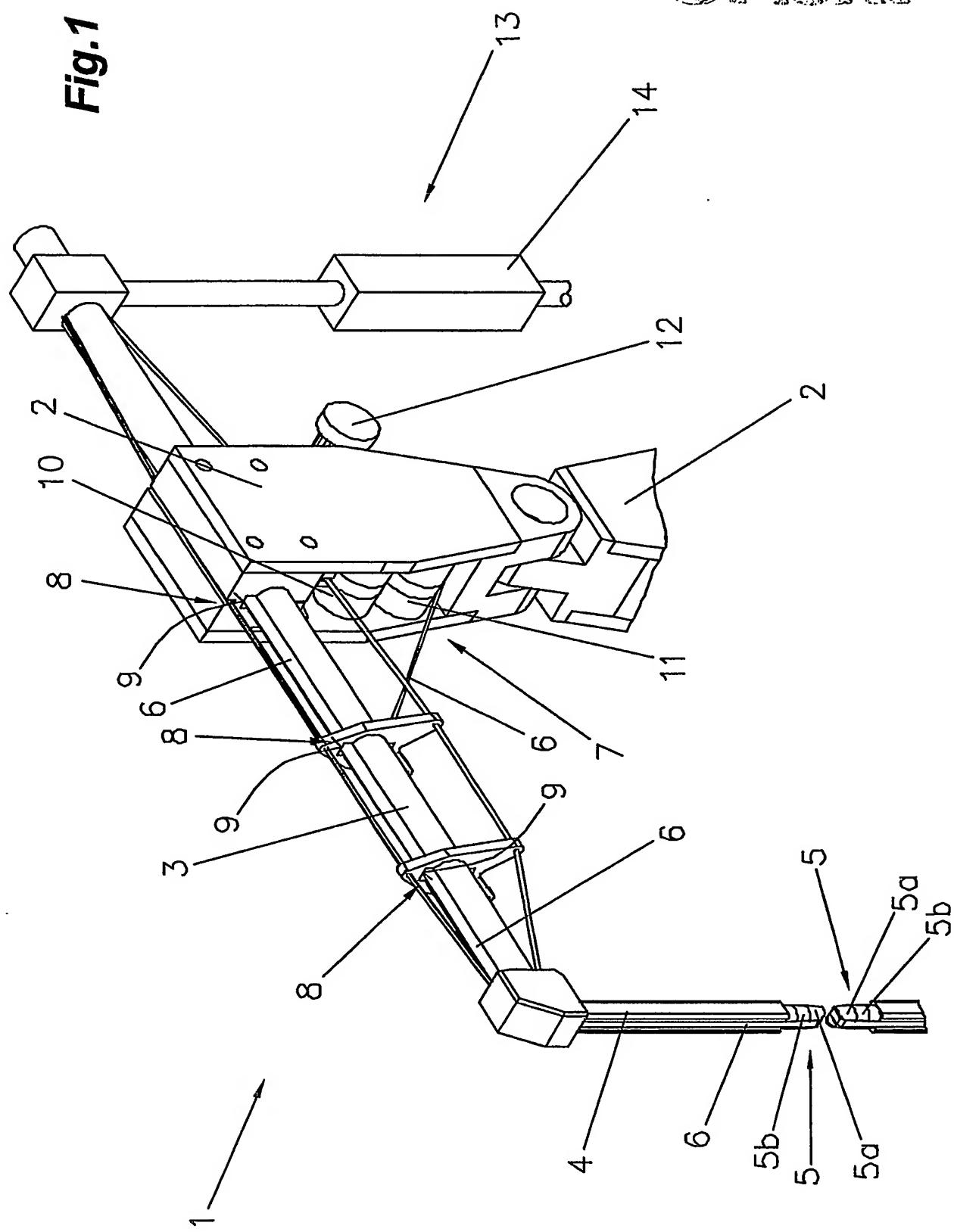
Die Erfindung betrifft eine Punktschweißzange (1) für Roboteranwendungen zum Widerstandsschweißen von Werkstücken, insbesondere Blechen, mit an einem Grundkörper (2) schwenkbar gelagerten Zangenarmen (3), welche über ein Betätigungsmitte (13) verstellbar sind, und an welchen Elektrodenaufnahmen (4) für die Elektroden (5) befestigt sind, und mit einer Abspulrolle (10) und einer Aufwickelrolle (11) umfassenden Wickelvorrichtung (7) zum Auf- und Abwickeln eines Bandes (6) zum Schutz zumindest einer Elektrode (5). Zur Schaffung einer derartigen Punktschweißzange (1), bei der die Zugänglichkeit nicht wesentlich beeinflusst wird und ein sehr einfacher und kompakter Aufbau verbunden ist, ist vorgesehen, dass die Abspulrolle (10) und die Aufwickelrolle (11) der Wickelvorrichtung (7) am Grundkörper (2) oder am Zangenarm (3) angeordnet ist, und dass im Zangenarm (3) und bzw. oder der Elektrodenaufnahme (4) zumindest eine Führungsnu (8) für die Führung des Bandes (6) angeordnet ist.

(Fig.1)

A1023/2003

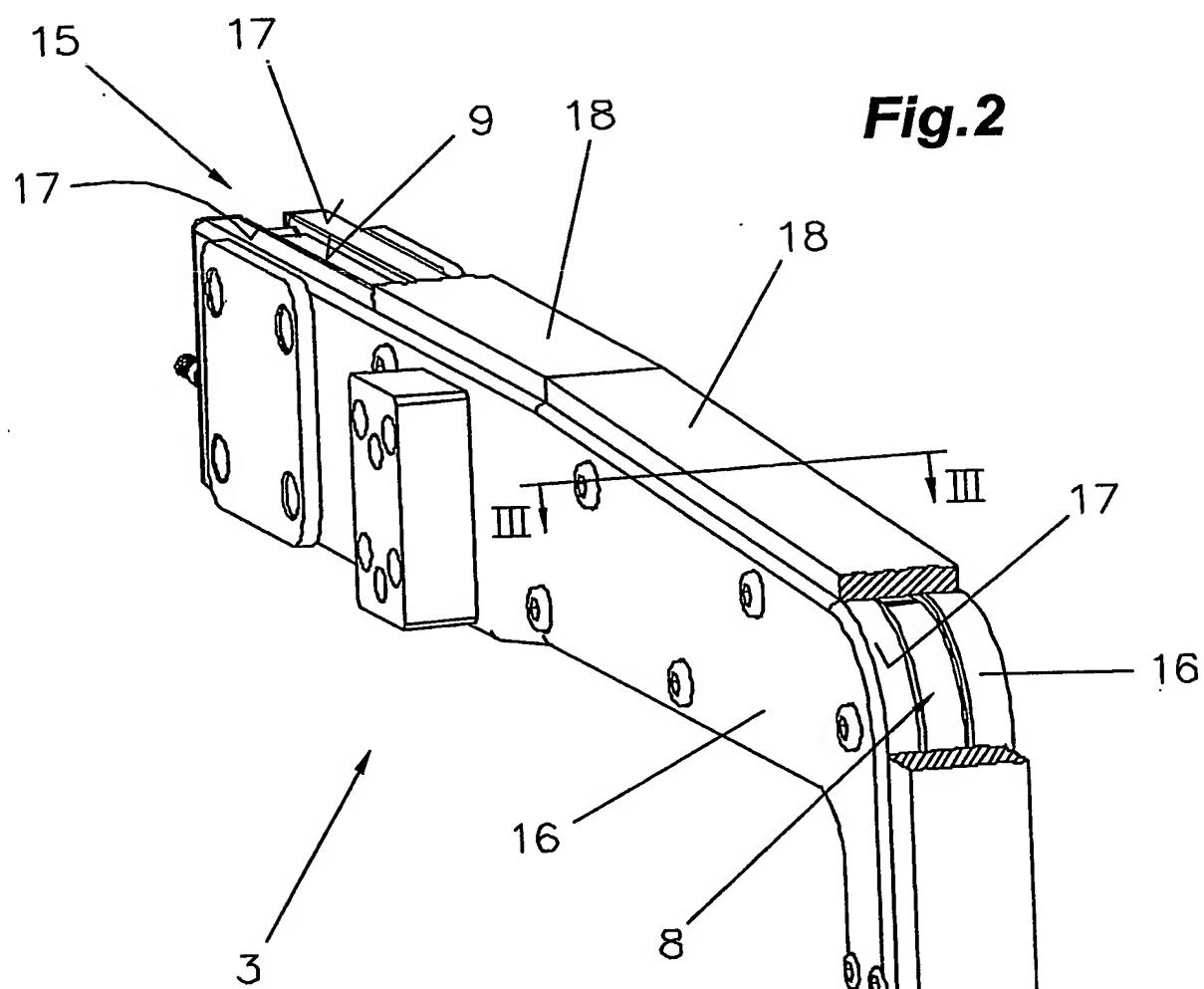
Untext

Fig. 1

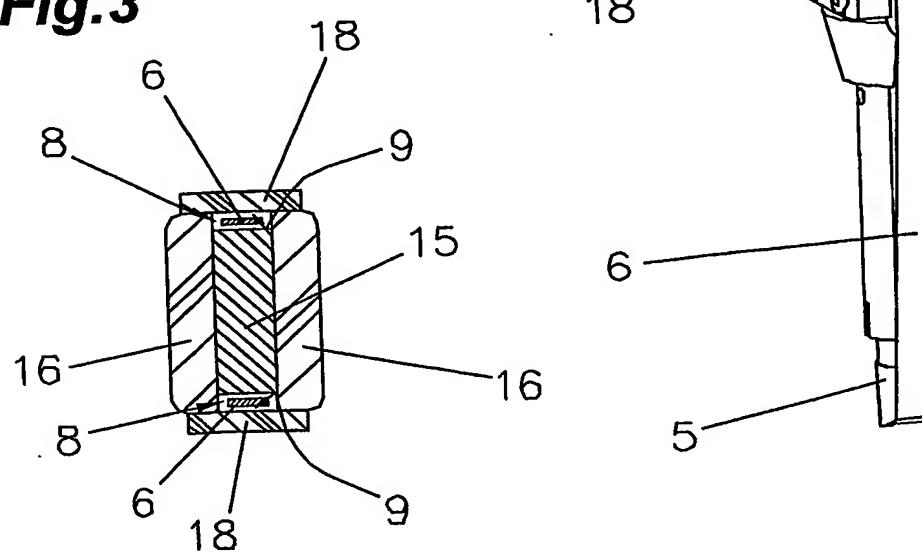


A1023/2003

## Urtext



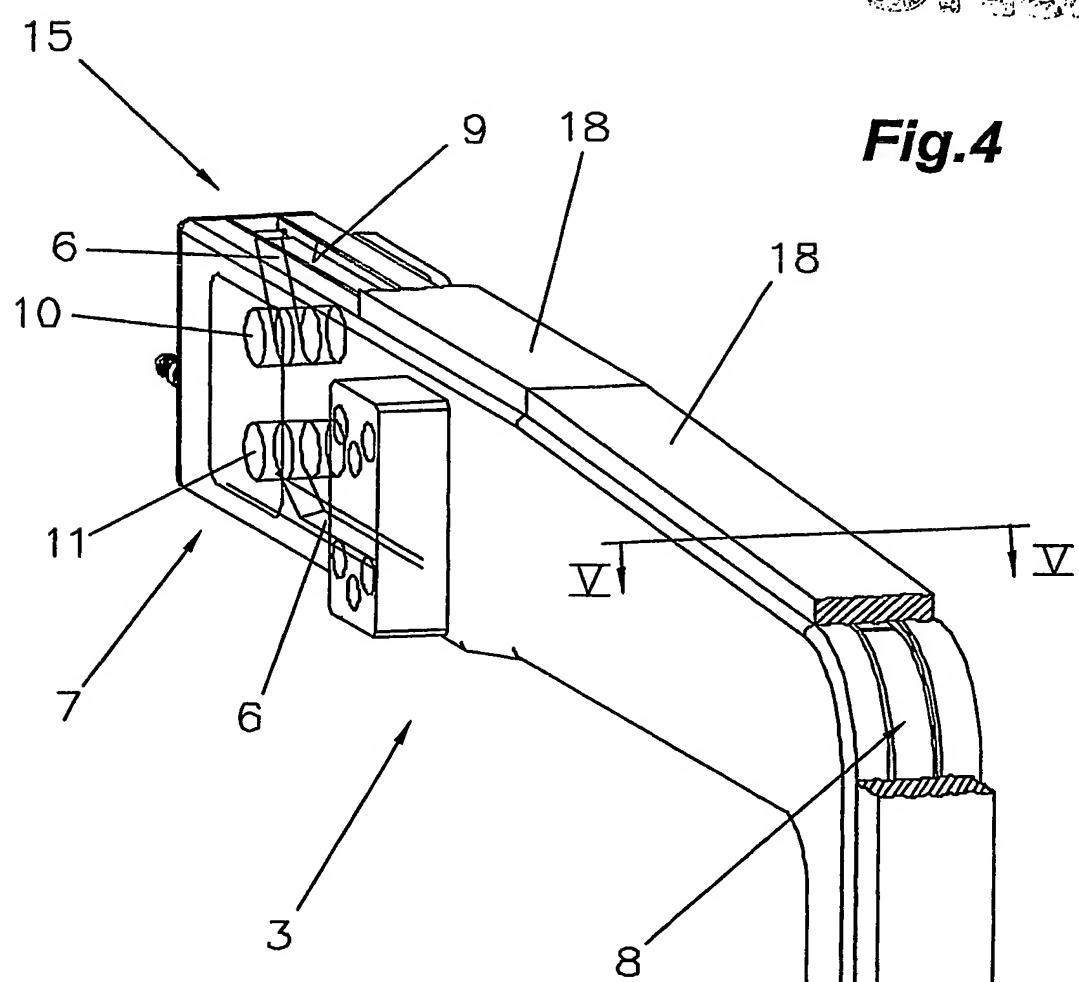
**Fig. 3**



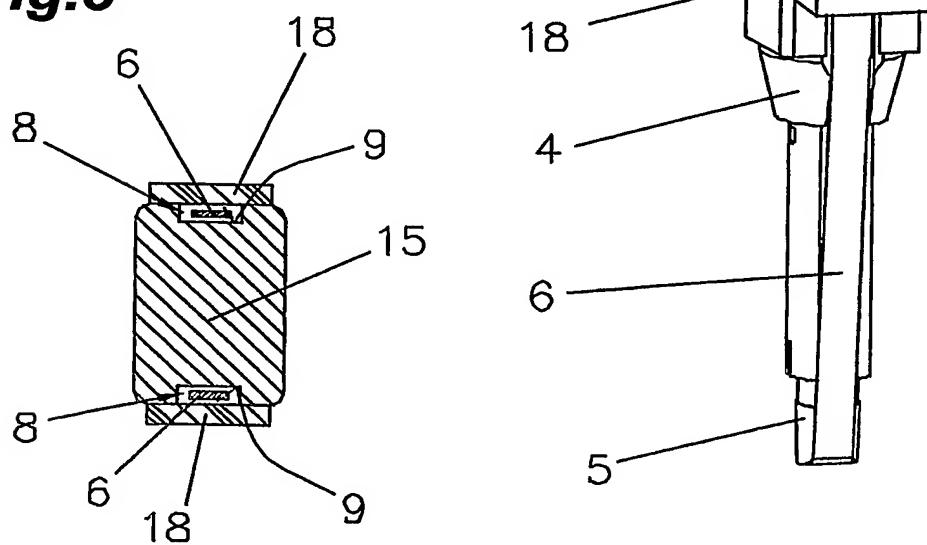
A1023/2003

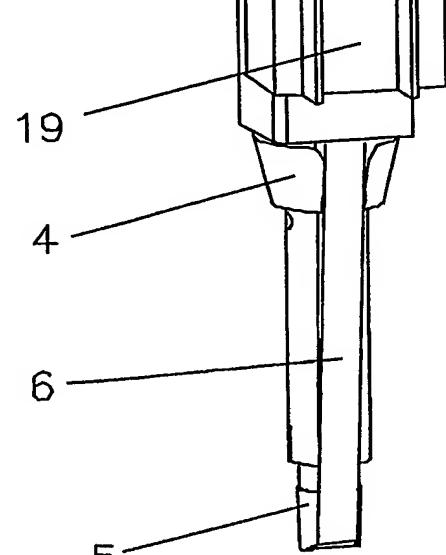
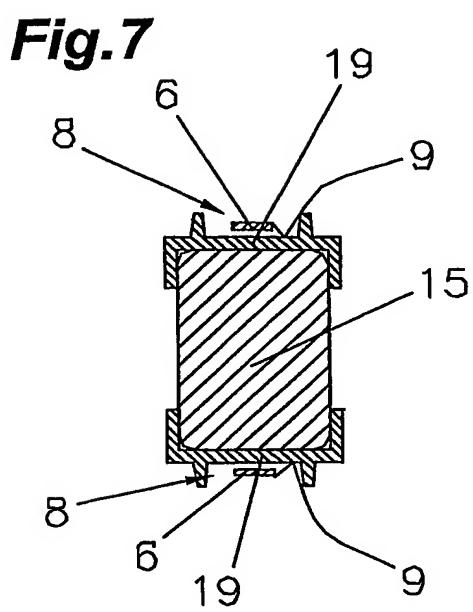
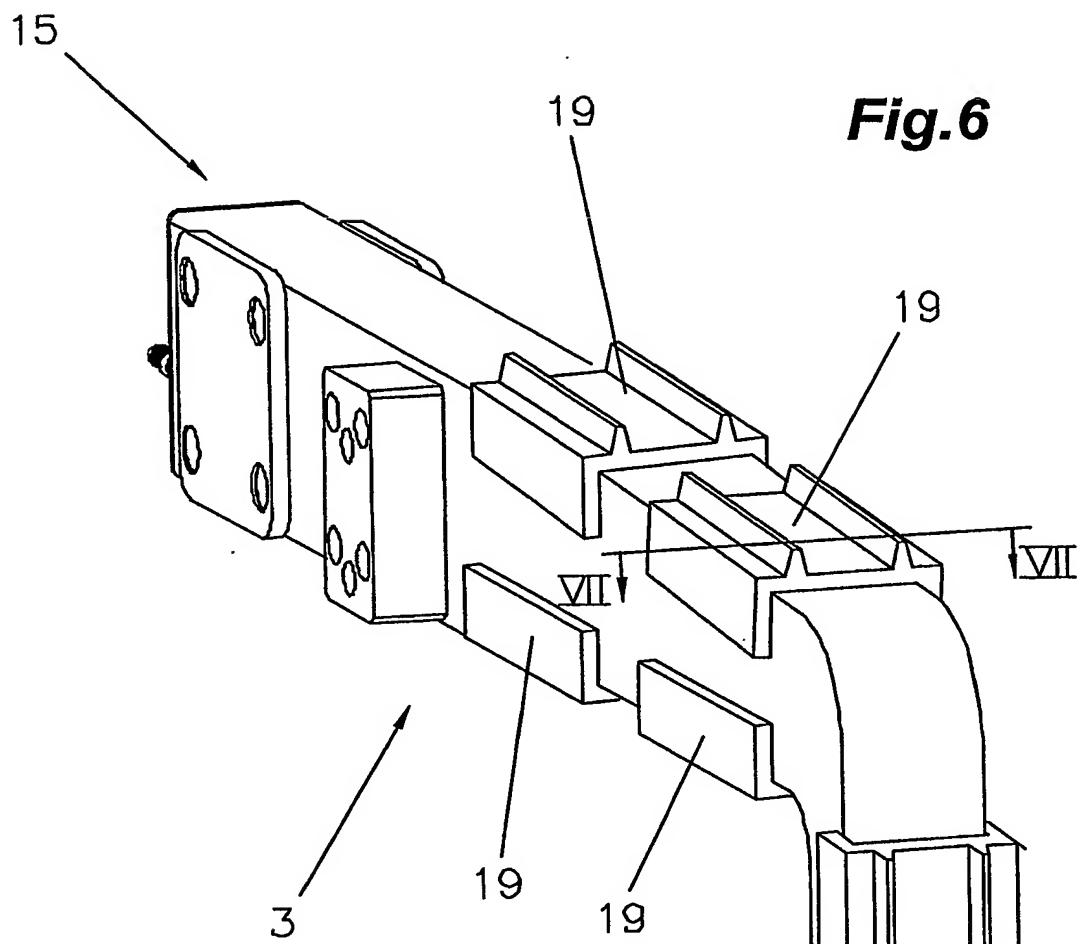
100 100 100 100 100 100 100 100 100 100

## Unbox



*Fig.5*

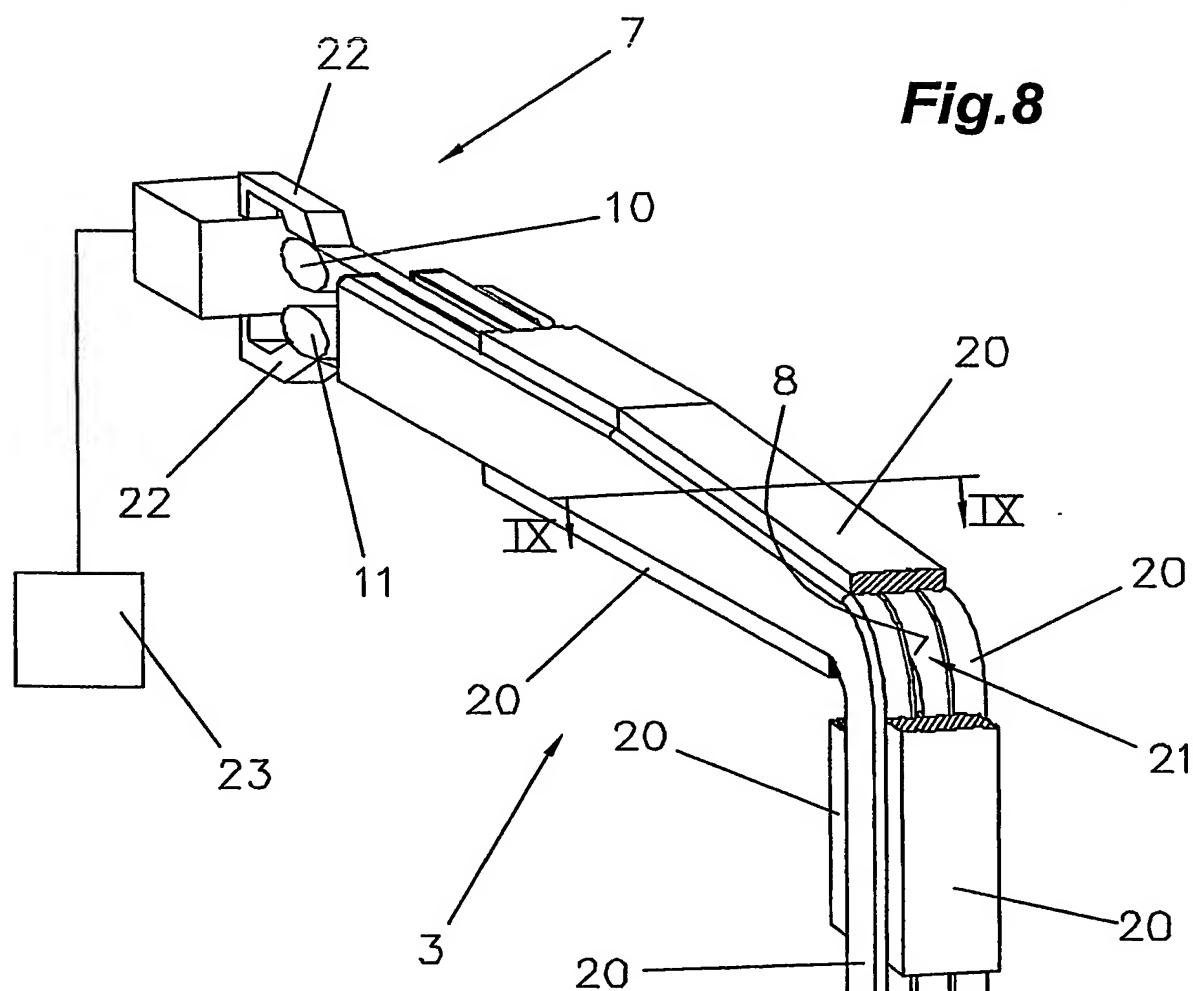




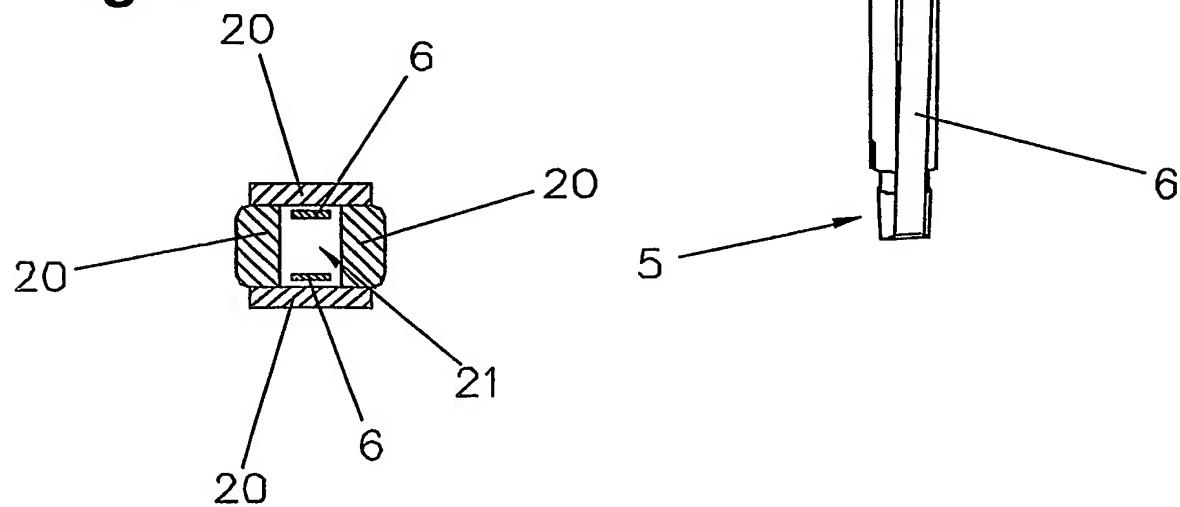
A1023/2003

Urheberrecht

**Fig.8**



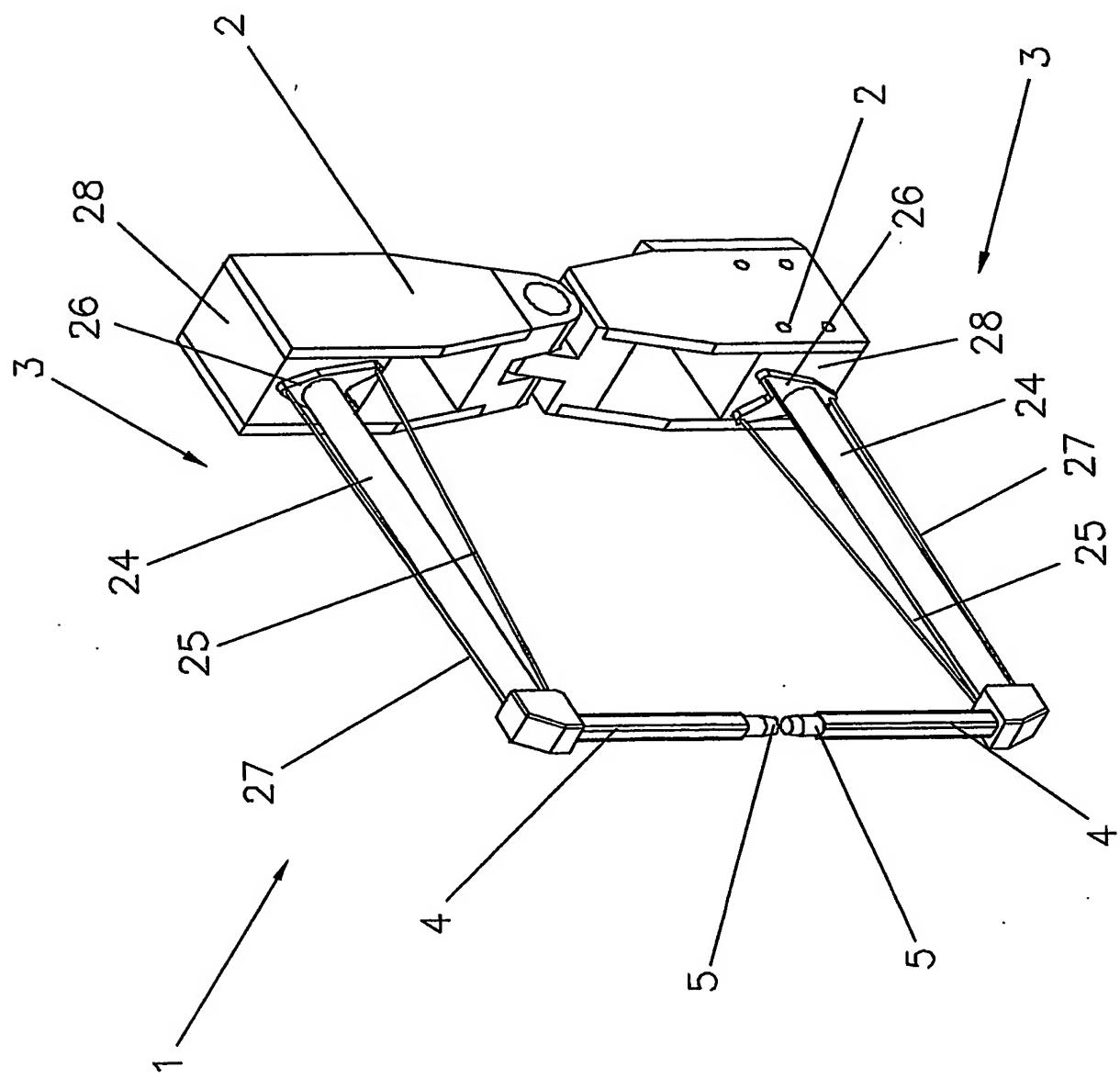
**Fig.9**



A1023/2003

Untext

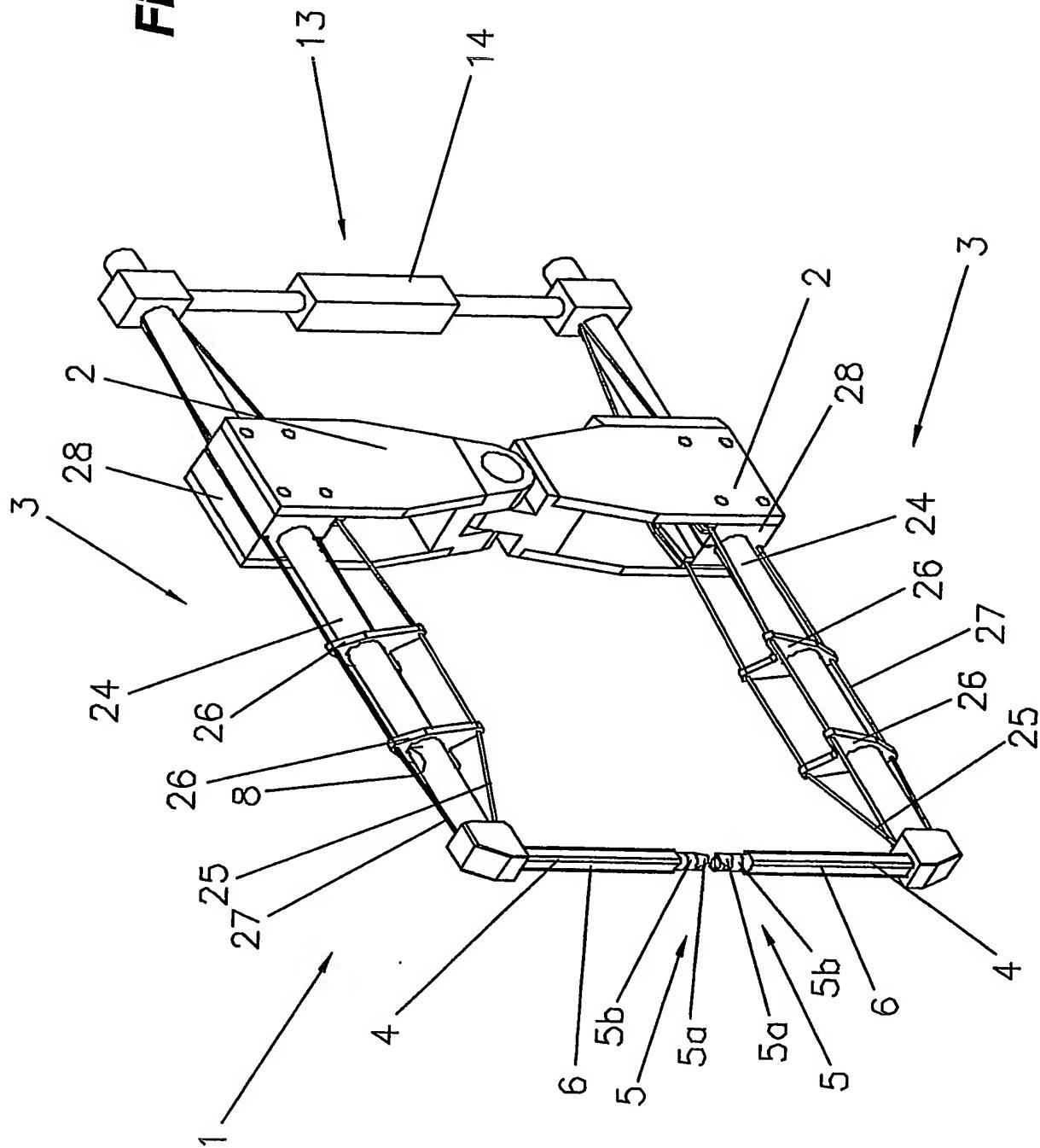
Fig.10



41023/2003

Urtext

Fig.11



**This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning  
Operations and is not part of the Official Record**

## **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

- BLACK BORDERS**
- IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES**
- FADED TEXT OR DRAWING**
- BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING**
- SKEWED/SLANTED IMAGES**
- COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS**
- GRAY SCALE DOCUMENTS**
- LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT**
- REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY**
- OTHER:** \_\_\_\_\_

**IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.**

**As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.**